

## ISTRUZIONI DI TRASFORMAZIONE IN PIANI ASPIRANTI

### Cappe Bora

Tutte le cappe BORA (modello 3.0 Professional, Modello Classic 2.0, Modello S-pure, Pure, X-Pure) vengono da noi fornite **FILTRANTI**.

In questo modo potete essere voi a trasformarle in aspiranti seguendo le informazioni di seguito riportate.

### Conversione filtrante/aspirante (modello S-pure, pure, X-pure, M-pure)

Mentre nei piani Professional 3.0 e Classic 2.0 il gruppo filtrante è esterno al piano, negli altri modelli (esclusi BHA+ BHU) per poter convertire il piano da filtrante ad aspirante è necessario:

1. Aprire le clip poste sul coperchio di aspirazione;



2. Rimuovere il blocco del ricircolo;

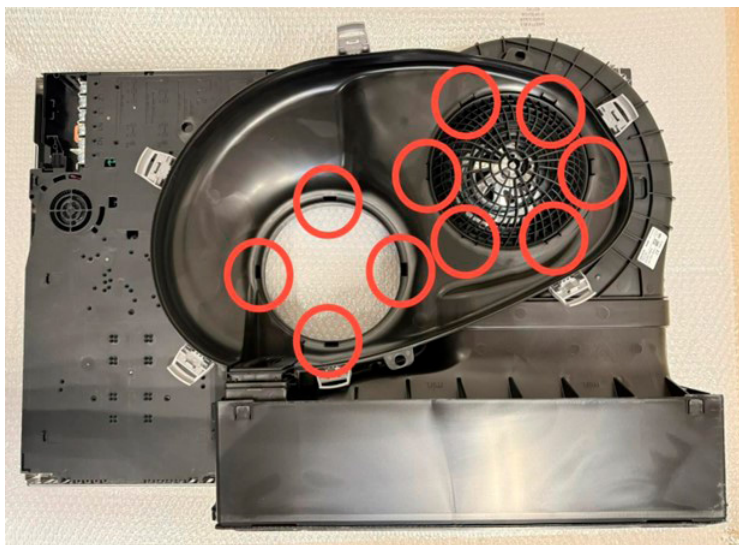


Sotto: il blocco del ricircolo smontato.  
Da rimontare successivamente  
(vedi punto 5)



## ISTRUZIONI DI TRASFORMAZIONE IN PIANI ASPIRANTI

3. Con un cacciavite piatto fare una leggera pressione alle clip per sganciare la chiocciola;



Sotto: chiocciola una volta smontata



4. Togliere il gruppo filtrante  
*(nei modelli nuovi è sufficiente sganciare solo 1 clip, nei modelli più datati è necessario sganciare 2 clip);*



Sotto: il gruppo filtrante, in rosso sono evidenziate le due clip e dove esercitare la pressione per sganciarlo.



**ISTRUZIONI DI TRASFORMAZIONE  
IN PIANI ASPIRANTI**

5. Riposizionare la “chiocciola (smontata al punto 3) e il blocco del ricircolo (smontato al punto 2);



6. Rimontare il coperchio agganciandolo con le clip (vedi punto 1).



**Il piano è così convertito da filtrante ad aspirante.**

Per eventuali dubbi: [link al video](#)

**Per completare la conversione: in fase di montaggio settare il piano via hardware con le schede tecniche di seguito.**

### 7.3.1 Configurazione base

Voce di menu **☐☐**: Funzionamento aspirante o filtrante (incl. selezione dell'unità di filtraggio)

Impostazione	Modalità operativa	Unità di filtraggio (durata utile)
☐	Funzionamento aspirante	Nessun filtro necessario
☐☐	Funzionamento filtrante	ULB3X (600 h) (Impostazione di fabbrica)
☐☐☐	Funzionamento filtrante	ULBF (300 h)

**Tab. 7.2** Funzionamento aspirante o filtrante e selezione dell'unità di filtraggio

**i** Nel funzionamento filtrante con la corretta selezione dell'unità di filtraggio si imposta automaticamente la durata utile massima del filtro dell'aria di ricircolo e il timer del filtro viene regolato di conseguenza.

Voce di menu **☐☐☐**: Funzionamento con o senza passante muro (solo con il funzionamento aspirante)

Premessa: Nel punto di menu **☐☐☐** è stata selezionata l'impostazione del funzionamento aspirante.

Impostazione	Passante muro
☐	Funzionamento senza passante muro
☐☐	Funzionamento con passante muro (Impostazione di fabbrica)

**Tab. 7.3** Funzionamento con o senza passante muro

**i** Nel funzionamento aspirante con passante muro attivando l'aspiratore per piano cottura viene attivata automaticamente per breve tempo un livello di potenza più elevato affinché il passante muro si possa aprire correttamente (funzione passante muro).

Voce di menu **☐☐☐☐**: Numero dei ventilatori montati

**i** Se durante il montaggio del sistema viene aggiunto un ventilatore supplementare bisognerà attivarlo nel menu.

Impostazione	Numero dei ventilatori
☐☐☐☐☐	un ventilatore collegato (Impostazione di fabbrica)
☐☐☐☐☐☐	due ventilatori collegati

**Tab. 7.4** Numero dei ventilatori montati

### 7.4 Descrizione delle altre voci di menu

Voce di menu **☐☐☐☐**: Volume dei segnali acustici

Impostazione	Volume segnale acustico
☐☐☐☐☐	100 % (Impostazione di fabbrica)
☐☐☐☐☐☐	10 %
☐☐☐☐☐☐☐	20 %
☐☐☐☐☐☐☐☐	30 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐	40 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	50 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	60 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	70 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	80 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	90 %

**Tab. 7.5** Volume segnale acustico

Voce di menu **☐☐☐☐☐**: modalità demo

**i** Nella modalità demo sono assicurate tutte le funzioni delle manopole di comando e la valvola di chiusura elettrica e il ventilatore sono funzionanti. La funzione di riscaldamento dei piani cottura è disattivata. La modalità demo viene utilizzata, ad esempio, per le esposizioni.

Impostazione	Modalità operativa
☐☐☐☐☐☐☐	Funzionamento normale (Impostazione di fabbrica)
☐☐☐☐☐☐☐☐☐	Modalità demo

**Tab. 7.6** Funzionamento normale o modalità demo

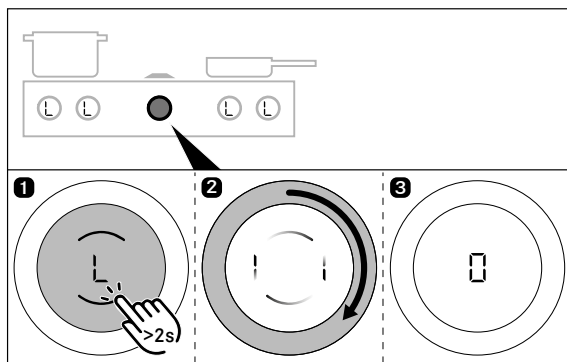
Voce di menu **☐☐☐☐☐☐**: Velocità dei motori della valvola di chiusura

Impostazione	Velocità valvola di chiusura
☐☐☐☐☐☐☐☐☐	100 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	40 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	46,7 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	53,4 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	60 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	66,7 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	73,3 % (Impostazione di fabbrica)
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	80 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	86,7 %
☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐☐	93,3 %

**Tab. 7.7** Velocità dei motori della valvola di chiusura

### Disattivare la protezione bambini per un processo di cottura

► Procedere nel seguente modo:

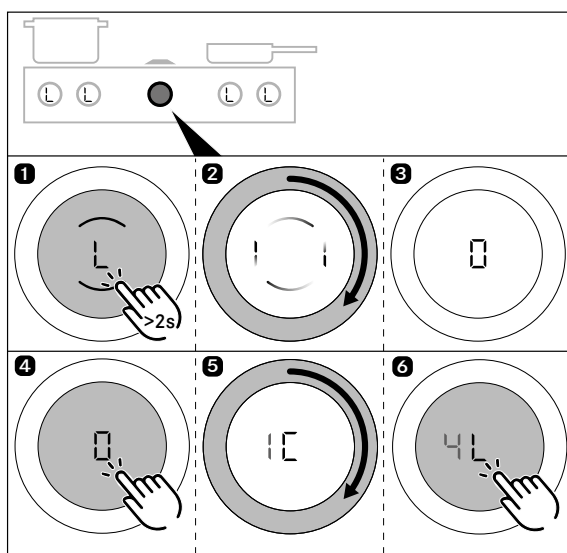


**Fig. 6.18** Disattivare la protezione bambini per un processo di cottura

- La protezione bambini viene disattivata per un processo di cottura e il sistema viene sbloccato.
- Su tutte le manopole di comando viene visualizzato 0.

### Disattivazione permanente della protezione bambini

- Aprire il menu delle funzioni dell'aspiratore per piano cottura.  
► Ripetere i passi da 1 a 3 della „Attivazione permanente della protezione bambini“.
- La protezione bambini è disattivata permanentemente.
  - Su tutte le manopole di comando viene visualizzato 0.
  - Dopo 10 secondi scompare la spia.



**Fig. 6.19** Disattivazione permanente della protezione bambini

### 6.4.5 Durata utile del filtro e spia di manutenzione del filtro (solo con il funzionamento filtrante)

Attraverso il tipo di filtro configurato nel sistema viene definita la durata utile massima del filtro aria di ricircolo (durata utile). A seconda del tipo di filtro installato la spia di manutenzione del filtro si attiva dopo 300 o 600 ore di funzionamento. Se, dopo l'accensione dell'aspiratore, il display della manopola di comando mostra una F (spia di manutenzione del filtro), è stata raggiunta la durata utile del filtro dell'aria di ricircolo e il filtro deve essere sostituito (sostituzione del filtro).

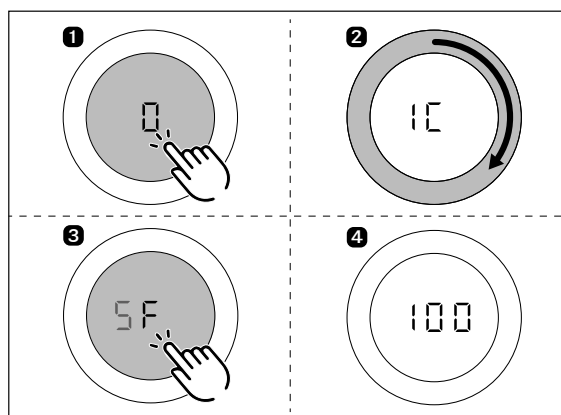
- La spia di manutenzione del filtro compare ad ogni accensione dell'aspiratore per piano cottura e rimane attiva fino alla sostituzione del filtro e al ripristino della spia di manutenzione del filtro.
- Il funzionamento è ancora possibile senza alcuna restrizione.
- La spia di manutenzione del filtro può essere disattivata una volta agendo con un tocco per utilizzare l'aspiratore, oppure può essere resettata in modo permanente.

**i** Se si supera la durata utile del filtro al carbone attivo si può compromettere il funzionamento corretto del sistema. Il funzionamento dell'aspiratore per piano cottura continua ad essere possibile, ma si estinguono i diritti di garanzia.

**i** Indipendentemente dalla spia di manutenzione filtro i componenti del filtro per i grassi necessitano di regolare pulizia (vedi „8 Pulizia e cura“).

### Visualizzare la durata utile del filtro rimasta

► Effettuare le seguenti impostazioni:



**Fig. 6.20** Visualizzare la durata utile del filtro rimasta

- La durata utile del filtro rimasta viene visualizzata in ore sul display della manopola di comando (ad es. 100 ore).

## 5 Prima messa in funzione

### 5.1 Configurazione base

**INFO** Per la prima messa in funzione il sistema deve essere configurato. È assolutamente necessario concludere le voci di menu della configurazione di base.

**INFO** Per segnalare la configurazione di base ancora mancante compare sul display *CONF* e il simbolo del ventilatore lampeggia in rosso.

**INFO** In caso di interruzione della configurazione di base prima della sua conclusione al prossimo richiamo di menu si proseguirà dal punto in cui questa è stata interrotta.

**INFO** Fino a quando la configurazione di base non sarà stata conclusa con successo verrà richiesto di chiamare il menu ad ogni nuovo avvio.

**INFO** Se viene chiamata una voce di menu il sistema mostrerà automaticamente dopo 2 secondi il valore attualmente impostato. Eccezione: Se non sono state ancora effettuate le impostazioni il sistema indica *SET*.

**INFO** Il sistema adotta e memorizza le impostazioni selezionate quando si abbandona la relativa voce di menu e/o si esce dal menu.

**INFO** Un video con le istruzioni relative alla configurazione di base è disponibile sul sito web di BORA.


Scansionare il QR-Code o seguire il seguente link:

[www.bora.com/service/configuration-classic-2-0](http://www.bora.com/service/configuration-classic-2-0)



#### 5.1.1 Eseguire la configurazione di base

##### Cominciare la configurazione di base

- ▶ Toccare il simbolo del ventilatore lampeggiante in rosso 
- Il menu viene richiamato e la prima voce di menu della configurazione di base viene visualizzata (voce di menu H).
- ▶ Eseguire le impostazioni.

##### Interruzione manuale della configurazione di base

▶ Tenere premuto il pulsante menu  
Se si desidera un'interruzione della configurazione di base, ad es. perché il ventilatore non viene riconosciuto correttamente, tutte le voci di menu non portate a termine dovranno essere obbligatoriamente concluse in un momento successivo.

#### 5.1.2 Voce di menu H: *OUT* configurazione del sistema di aspirazione



**INFO** La modalità operativa del sistema di aspirazione deve essere impostata.

Sono disponibili due modalità operative:

- sistema aspirante (*OUT*)
- sistema filtrante (*FILT*)



Fig. 5.1 Configurazione display sistema aspirante

- ▶ Selezionare la modalità operativa adeguata (toccare il segmento corrispondente dello slider .
- ▶ Confermare e salvare l'impostazione passando alla voce di menu successiva (toccare la freccia di navigazione lampeggiante .

#### 5.1.3 Voce di menu J: *FILTR* selezionare il tipo di filtro (solo nel funzionamento filtrante)

**INFO** La voce di menu J compare solo se nella configurazione del sistema di aspirazione è stato selezionata la modalità operativa "sistema filtrante".

Deve essere definito il tipo di filtro montato.

È possibile scegliere tra due filtri diversi:

- Tipo di filtro 1 (*F1*)= BORA Scatola di depurazione aria ULB1/ULBF
- Tipo di filtro 2 (*F2*)= BORA Scatola di depurazione aria ULB3

**INFO** Se l'aggiornamento procede senza errori tutti e tre i segmenti delle fasi saranno illuminati in verde. Al termine il sistema verrà rilanciato automaticamente.

**INFO** L'aggiornamento si è concluso con successo se dopo aver riavviato il sistema sul display compare *! Soft.*

**INFO** Se durante una fase di aggiornamento dovesse verificarsi un errore (il segmento corrispondente dello slider si illumina in rosso) l'intero processo di aggiornamento verrà terminato. Nel display del pannello di comando compare una segnalazione d'errore (es. *E 123*; v. cap. Risoluzione dei guasti).

### 7.3.9 Voce di menu 9: Esportazione dati

**INFO** L'esportazione dati facilita l'analisi degli errori.

**INFO** Come supporto di memoria per l'esportazione dati è necessaria una chiavetta USB con formattazione FAT32. Questa chiavetta deve essere inserita nell'interfaccia USB dell'aspiratore per piano cottura.

**INFO** L'esportazione dati avviene in tre fasi. La visualizzazione delle tre fasi del processo avviene sul display del pannello di comando esattamente come per l'aggiornamento del software (v. Voce di menu 8).

#### Cominciare esportazione dati

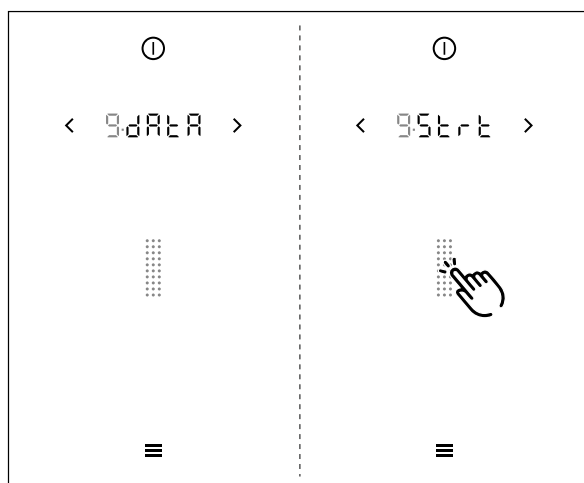



Fig. 7.11 Voce di menu 9: Esportazione dati

► Inserire la chiavetta USB formattata nell'interfaccia USB.

► Toccare lo slider 

■ Comincia l'esportazione dati.

■ Il display per la prima fase del processo di esportazione lampeggia.

**INFO** Se l'esportazione dati è avvenuta senza errori tutti e tre i segmenti delle fasi saranno illuminati in verde.

**INFO** Se si verifica un errore durante l'esportazione dati (il segmento corrispondente dello slider si illumina in rosso) questa verrà immediatamente terminata. Nel display del pannello di comando compare una segnalazione d'errore (es. *E 123*; v. cap. Risoluzione dei guasti).

### 7.3.10 Voce di menu A: Visualizzare la durata utile del filtro aria di ricircolo (solo per il funzionamento filtrante)

**INFO** Attraverso il tipo di filtro configurato nel sistema viene definita la durata utile massima del filtro aria di ricircolo.

**INFO** La durata utile residua del filtro aria di ricircolo viene visualizzata nel display multifunzionale alla precisione dell'ora e rappresentata inoltre visivamente nei colori verde, arancio e rosso attraverso lo slider.

#### Display:

Durata utile residua	Colore	Significato
> 20 h	Verde	sostituzione filtro per i grassi non ancora necessaria
5 - 20 h	Arancio	sostituzione filtro per i grassi a breve scadenza
< 5 h	Rosso	Il filtro deve essere sostituito (quanto prima)

Tab. 7.2 spia durata utile massima del filtro aria di ricircolo

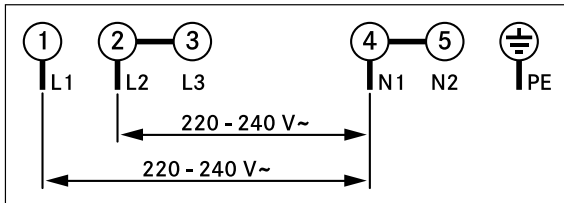


Fig. 6.34 Schema di collegamento collegamento bifase

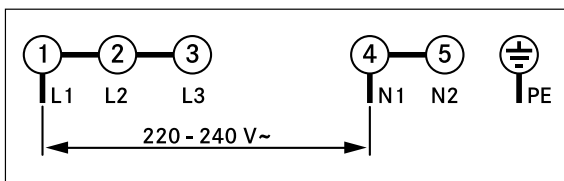


Fig. 6.35 Schema di collegamento collegamento monofase

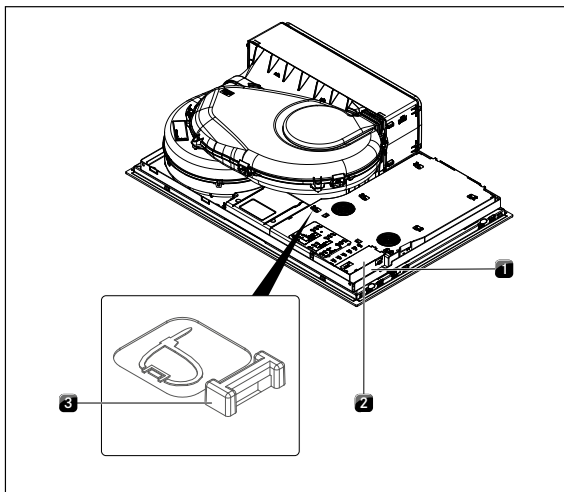


Fig. 6.36 Collegamenti elettrici del piano cottura

- [1] Collegamento alla rete
- [2] Copertura collegamento alla rete
- [3] Anelli di fissaggio

- Collegare il cavo di collegamento alla rete secondo il rispettivo schema di collegamento (v. Abb. Schema di collegamento) alla presa di alimentazione [1] dell'apparecchio.
- Per un collegamento mono o bifase collegare i rispettivi contatti ai viadotti di raccordo (in dotazione).
- Innestare il cavo di allacciamento con il morsetto scarico trazione (in dotazione).
- Collegare la cassetta dei collegamenti alla rete con la copertura collegamento alla rete [2] (in dotazione).

- Posare il cavo di collegamento lungo gli anelli di fissaggio [3] con l'aiuto di una fascetta (in dotazione).
- Fare attenzione affinché il cavo non venga schiacciato e danneggiato e che non possa venire a contatto con zone cottura bollenti.
- Controllare che il montaggio sia corretto.

## 6.9 Prima messa in funzione

**INFO** Alla prima messa in funzione devono essere eseguite alcune impostazioni base attraverso il ;

### 6.9.1 Menu rivenditori/ Menu servizio assistenza

**INFO** Il Menu rivenditori/ Menu servizio assistenza può essere richiamato fino a 2 minuti dopo aver avviato l'alimentazione del dispositivo.

**INFO** Il sistema adotta e archivia le impostazioni eseguite quando si abbandona la relativa voce di menu.

**INFO** Di seguito sono contenute spiegazioni relative al comando del menu e una descrizione delle voci di menu più importanti.

### Panoramica Menu rivenditori/ Menu servizio assistenza

Voce di menu/Definizione/Campo di selezione	Impostazione di fabbrica
B Sistema di aspirazione (sistema di aspirazione/ sistema filtrante)	Filtrante
C Gestione power	2
D modalità demo	Off

Tab. 6.4 Panoramica menu

### Richiamare Menu rivenditori/ Menu servizio assistenza

- Alimentare il dispositivo.